



NEGERI PULAU PINANG

Warta Kerajaan

DITERBITKAN DENGAN KUASA

GOVERNMENT OF PENANG GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

Jil. 60
No. 10

12hb Mei 2016

TAMBAHAN
No. 1

No. 365.

LAPORAN KETUA AUDIT NEGARA
MENGENAI PENYATA KEWANGAN
MAJLIS PERBANDARAN SEBERANG PERAI
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2014

Laporan Mengenai Penyata Kewangan

Penyata Kewangan Majlis Perbandaran Seberang Perai bagi tahun berakhir 31 Disember 2014 telah diaudit oleh wakil saya yang merangkumi Lembaran Imbangan pada 31 Disember 2014 dan Penyata Pendapatan, Penyata Perubahan Dalam Ekuiti serta Penyata Aliran Tunai bagi tahun berakhir pada 31 Disember 2014, ringkasan polisi perakaunan signifikan dan nota penjelasan yang lain.

Tanggungjawab Ahli Majlis Terhadap Penyata Kewangan

Ahli Majlis bertanggungjawab terhadap penyediaan dan persembahan penyata kewangan tersebut yang saksama selaras dengan piawaian pelaporan kewangan yang diluluskan di Malaysia dan Akta Kerajaan Tempatan 1976 [Akta 171]. Ahli Majlis juga bertanggungjawab terhadap kawalan dalaman yang ditetapkan oleh pengurusan bagi membolehkan penyediaan penyata kewangan yang bebas daripada salah nyata yang ketara sama ada disebabkan oleh fraud atau kesilapan.

Tanggungjawab Juruaudit

Tanggungjawab saya adalah memberi pendapat terhadap penyata kewangan tersebut berdasarkan pengauditan yang dijalankan. Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 [Akta 62] dan piawaian pengauditan yang diluluskan di Malaysia.

Piawaian tersebut menghendaki saya mematuhi keperluan etika serta merancang dan melaksanakan pengauditan untuk memperoleh jaminan yang munasabah sama ada penyata kewangan tersebut bebas daripada salah nyata yang ketara.

Pengauditan meliputi pelaksanaan prosedur untuk memperoleh bukti audit mengenai amaun dan pendedahan dalam penyata kewangan. Prosedur yang dipilih bergantung kepada pertimbangan juruaudit, termasuk penilaian risiko salah nyata yang ketara pada penyata kewangan sama ada disebabkan oleh fraud atau kesilapan. Dalam membuat penilaian risiko tersebut, juruaudit mempertimbangkan kawalan dalaman yang bersesuaian dengan entiti dalam penyediaan dan persembahan penyata kewangan yang memberi gambaran yang benar dan saksama bagi tujuan merangka prosedur pengauditan yang bersesuaian tetapi bukan untuk menyatakan pendapat mengenai keberkesanan kawalan dalaman entiti tersebut. Pengauditan juga termasuk menilai kesesuaian polisi perakaunan yang diguna pakai dan kemunasabahan anggaran perakaunan yang dibuat oleh pengurusan serta persembahan penyata kewangan secara menyeluruh.

Saya percaya bahawa bukti audit yang saya peroleh adalah mencukupi dan bersesuaian untuk dijadikan asas bagi pendapat audit saya.

Pendapat

Pada pendapat saya, penyata kewangan ini memberikan gambaran yang benar dan saksama mengenai kedudukan kewangan Majlis Perbandaran Seberang Perai pada 31 Disember 2014 dan prestasi kewangan serta aliran tunainya bagi tahun berakhir pada tarikh tersebut selaras dengan piawaian pelaporan kewangan yang diluluskan di Malaysia.

Laporan Mengenai Keperluan Perundangan dan Peraturan Lain

Selaras dengan keperluan Akta Kerajaan Tempatan 1976 [*Akta 171*] di Malaysia, saya turut melaporkan bahawa pada pendapat saya:

- (i) Rekod perakaunan dan rekod lain telah diselenggara dengan teratur selaras dengan seksyen 53, Akta Kerajaan Tempatan 1976 [*Akta 171*];
- (ii) Penerimaan, perbelanjaan, pelaburan wang dan perolehan serta pelupusan aset oleh Majlis Perbandaran Seberang Perai bagi tahun berakhir pada 31 Disember 2014 adalah selaras dengan peruntukan Akta tersebut; dan
- (iii) Aset dan liabiliti telah dinyatakan dengan saksama selaras dengan polisi perakaunan.

MAJLIS PERBANDARAN SEBERANG PERAI

PENYATA YANG DIPERTUA DAN SEORANG AHLI MAJLIS
(AKAUN INDUK)

“Kami, Dato’ Maimunah Mohd Sharif dan Loh Joo Huat yang merupakan Yang Dipertua dan salah seorang Ahli Majlis bagi Majlis Perbandaran Seberang Perai (MPSP) dengan ini menyatakan bahawa, pada pendapat Lembaga Pengarah, Penyata Kewangan yang mengandungi Lembaran Imbangan, Penyata Pendapatan, Penyata Perubahan Ekuiti dan Penyata Aliran Tunai yang berikut ini beserta dengan nota-nota kepada Penyata Kewangan di dalamnya, adalah disediakan untuk menunjukkan pandangan yang benar dan saksama berkenaan kedudukan Majlis Perbandaran Seberang Perai pada 31 Disember 2014 dan hasil kendaliannya serta perubahan kedudukan kewangannya bagi tahun berakhir pada tarikh tersebut.”

Bagi Pihak Majlis,

Bagi Pihak Majlis,

Nama: Dato’ Maimunah
Mohd Sharif

Nama: Loh Joo Huat

Jawatan: Yang Dipertua MPSP,
Bandar Perda,
Bukit MertajamJawatan: Ahli Majlis MPSP,
Bandar Perda,
Bukit Mertajam

Tarikh: 23 April 2015

Tarikh: 23 April 2015

PENGAKUAN OLEH PEGAWAI UTAMA YANG
BERTANGGUNGJAWAB KE ATAS PENGURUSAN KEWANGAN

“Saya, Shahrulnizad bin Abdul Razak, Pengarah Perbendaharaan pegawai utama yang bertanggungjawab ke atas pengurusan kewangan dan rekod-rekod perakaunan Majlis Perbandaran Seberang Perai dengan ikhlasnya mengakui bahawa Lembaran Imbangan, Penyata Pendapatan, Penyata Perubahan Ekuiti dan Penyata Aliran Tunai dalam kedudukan kewangan yang berikut ini beserta dengan Nota-nota kepada Penyata Kewangan di dalamnya mengikut sebaik-baik pengetahuan dan kepercayaan saya, adalah betul dan saya membuat ikrar ini dengan sebenarnya mempercayai bahawa ia adalah benar dan atas kehendak-kehendak Akta Akuan Berkanun 1960 [Akta 13].”

Sebenarnya dan sesungguhnya diakui oleh penama di atas, di Butterworth, Pulau Pinang pada 23 April 2015.

Di hadapan Saya,

FAIZAL BIN ABU BAKAR
(Pesuruhjaya Sumpah)
Malaysia

MAJLIS PERBANDARAN PULAU PINANG
(Ditubuhkan di bawah Akta Kerajaan Tempatan 1976 [Akta 171])

LEMBARAN IMBANGAN PADA 31 DISEMBER 2014

		2014 RM	2013 RM
ASET			
Aset Semasa			
Pelbagai Belum Terima Lain	6	25,895,841	24,873,379
Simpanan Tetap	7	138,283,866	139,274,511
Wang Tunai Dan Baki Di Bank	8	14,910,158	7,871,114
		-----	-----
		179,089,865	172,019,004
		-----	-----
Aset Bukan Semasa			
Hartanah, Loji dan Peralatan	9	241,857,699	239,954,858
Projek Khas Pembetulan	10	94,754,175	94,754,175
		-----	-----
		336,611,874	334,709,033
		-----	-----
JUMLAH ASET		515,701,739	506,728,037
		-----	-----
LIABILITI			
Liabiliti Semasa			
Pelbagai Belum Bayar Lain	11	25,710,487	31,167,272
Cagaran-cagaran	12	8,039,127	15,892,971
Akaun Amanah	13	690,807	605,872
Pendapatan Tertunda	14	4,793,189	4,917,075
Hutang Pinjaman Dari Kerajaan Negeri	15	3,249,693	3,185,973
		-----	-----
		42,483,303	55,769,163
		-----	-----
LIABILITI JANGKA PANJANG			
Hutang Pembetulan Kerajaan Persekutuan	16	118,109,936	118,109,936
Pinjaman Dari Kerajaan Negeri	15	65,158,973	58,472,385
Pinjaman Pembetulan Kerajaan Persekutuan	17	160,881,154	160,881,154
		-----	-----
		344,150,063	337,463,475
		-----	-----
JUMLAH LIABILITI		386,633,366	393,232,638
		-----	-----
ASET BERSIH		129,068,373	113,495,399
		-----	-----

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

12hb Mei 2016]

277

		2014 RM	2013 RM
DIBIAYAI OLEH:			
KUMPULAN WANG MAJLIS			
Kumpulan Wang Perkhidmatan Kemajuan	18	41,155,349	25,753,792
Kumpulan Wang Pinjaman Kakitangan Lebihan Terkumpul	19	1,700,000 86,213,024	1,700,000 86,041,607
		129,068,373	113,495,399

PENYATA PENDAPATAN
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2014

		2014 RM	2013 RM
PENDAPATAN			
HASIL CUKAI			
Kadar Taksiran	21	135,546,689	131,160,556
Sumbangan Membantu Kadar	22	7,250,570	8,267,488
		142,797,259	139,428,044
HASIL BUKAN CUKAI			
Lesen dan Permit	23	13,219,612	10,778,922
Perkhidmatan dan Bayaran Perkhidmatan	24	15,751,961	10,484,067
Perolehan dari Jualan Barang-barang Sewaan	25 26	191,507 8,460,981	851,610 7,833,345
Faedah dan Perolehan dari Pelaburan	27	5,188,595	5,649,895
Denda dan Hukuman	28	5,344,662	4,004,278
Pelbagai Terimaan	29	10,233,205	495,525
		58,390,523	40,097,642
TERIMAAN BUKAN HASIL			
Terimaan Lain	30	3,618,115	3,363,090
Geran		5,000,000	5,000,000
Pendapatan Kredit Tertunda (Aset)		137,386	136,934
Keuntungan Pelupusan Aset		761,557	11,786,061
		9,517,058	20,286,085
JUMLAH PENDAPATAN		210,704,840	199,811,771

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

278

[12hb Mei 2016

		2014 RM	2013 RM
PERBELANJAAN			
Emolumen	31	69,626,327	69,584,186
Perbelanjaan Perjalanan dan Sara Hidup	32	1,870,678	1,777,867
Perhubungan dan Utiliti Sewaan		6,034,548	5,619,079
		1,438,359	271,201
Bekalan Bahan-bahan Mentah untuk Penyelenggaraan dan Pembaikan	33	5,314,085	3,155,538
Bekalan dan Bahan-bahan Lain	34	1,665,271	1,597,655
Penyelenggaraan dan Pembaikan Kecil Yang Dibeli	35	36,732,844	49,606,366
Perkhidmatan Ikhtisas dan Perkhidmatan Lain yang Dibeli dan Hospitaliti	36	69,890,242	45,239,129
Pemberian dan Sumbangan	37	1,093,920	947,237
Pengembalian Hasil	38	278,502	191,253
Hapuskira Aset dan Pinjaman		25,437	4,026
Kerugian Aset dan Hasil		18,058	11,687
Hutang Ragu dan Lapuk Dihapuskira untuk Bangunan dan Tanah serta Sumbangan Membantu Kadar		108,080	6,083,283
Bayaran Cukai, Komisen, Insurans dan Perintah Mahkamah	39	2,737,454	2,401,115
Susut Nilai Aset		9,552,450	7,595,568
Jumlah Perbelanjaan		206,386,255	194,085,190
PERBELANJAAN PEMBANGUNAN			
Bangunan dan Pembaikan Bangunan	40	939,786	265,710
Kemudahan dan Pembaikan Kemudahan	41	2,458,119	2,201,468
Jumlah Perbelanjaan Pembangunan		3,397,905	2,467,178
PERBELANJAAN HARTA MODAL			
Kenderaan dan Jentera	42	65,157	21,972
Harta Modal-Harta Modal Yang Lain	43	684,165	494,888
Jumlah Perbelanjaan Harta Modal		749,322	516,860
JUMLAH PERBELANJAAN KESELURUHAN		210,533,482	197,069,228
LEBIHAN BERSIH BAGI TAHUN SEMASA		171,358	2,742,543

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

12hb Mei 2016]

279

	2014 RM	2013 RM
Lebihan Berkumpul pada 1 Januari	86,041,607	83,298,997
Pelarasan Akaun-akaun	44	59
LEBIHAN TERKUMPUL PADA 31 DISEMBER	86,213,024	86,041,607

PENYATA PERUBAHAN DALAM EKUITI
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2014

	Kumpulan Wang Perkhidmatan Kemajuan RM	Kumpulan Wang Pinjaman Kakitangan RM	Lebihan Terkumpul RM	Jumlah RM
Baki pada 1 Januari 2013	26,343,072	1,700,000	83,298,997	111,342,069
Tambahan pada tahun semasa	—	—	—	—
Lebihan bersih tahun semasa	—	—	2,742,543	2,742,543
Pelarasan bersih tahun semasa	(589,280)	—	67	(589,213)
Baki pada 31 Disember 2013	25,753,792	1,700,000	86,041,607	113,495,399
Tambahan pada tahun semasa	—	—	—	—
Lebihan bersih tahun semasa	15,401,557	—	171,358	15,572,915
Pelarasan bersih tahun semasa	—	—	59	59
Baki pada 31 Disember 2014	41,155,349	1,700,000	86,213,024	129,068,373

PENYATA ALIRAN TUNAI
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2014

	2014 RM	2013 RM
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI OPERASI		
Lebihan Pendapatan dari Operasi Biasa	171,358	2,742,543
Pelarasan untuk:		
Susut Nilai Semasa	9,552,450	7,595,568
Pelarasan Akaun-akaun	59	67
Hapus Kira	28,136	74,611
Hutang Ragu dan Lapuk Dihapus Kira untuk Bangunan, Tanah dan Sumbangan Membantu Kadar	108,080	(6,083,283)
Faedah Dibayar	633,167	696,886
Faedah Diterima	(5,188,595)	(5,649,895)
Lebihan/(Kurangan) Operasi Sebelum Perubahan Modal Kerja	5,304,655	(623,503)

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

280

[12hb Mei 2016

	2014 RM	2013 RM
(Kurangan)/Lebih Dalam Pelbagai Belum Terima Lain	(1,130,542)	12,346,225
Kurangan Pelbagai Belum Bayar Lain	(5,456,785)	(451,513)
(Kurangan)/Tambahan Cagaran	(7,853,844)	1,117,943
Tambahan/(Kurangan) Akaun Amanah	84,935	(648,141)
(Kurangan) Pendapatan Tertunda	(123,886)	(136,934)
	-----	-----
Tunai Bersih (Digunakan)/Dijana Dari Aktiviti Operasi	(9,175,467)	11,604,077
	-----	-----
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PELABURAN		
Belian Hartanah, Loji dan Peralatan	(11,483,427)	(17,363,482)
Faedah Diterima	5,188,595	5,649,895
	-----	-----
Tunai Bersih (Digunakan) Untuk Aktiviti Pelaburan	(6,294,832)	(11,713,587)
	-----	-----
ALIRAN TUNAI DARIPADA AKTIVITI PEMBIAYAAN		
Pemberian Pinjaman Jangka Panjang	63,720	1,004,422
Faedah Dibayar	(633,167)	(696,886)
Pemberian Pinjaman Kerajaan Negeri Jangka Panjang	6,686,588	(4,190,396)
Penerimaan Kumpulan Wang Perkhidmatan Kemajuan	15,401,557	(589,280)
	-----	-----
Tunai Bersih Dijana/(Digunakan) Daripada Aktiviti Pembiayaan	21,518,698	(4,472,140)
	-----	-----
Lebih Bersih Dalam Tunai dan Persamaan Tunai	6,048,399	(4,581,650)
Tunai dan Persamaan Tunai Pada Awal Tahun	147,145,625	151,727,275
	-----	-----
Tunai dan Persamaan Tunai Pada Akhir Tahun	153,194,024	147,145,625
	-----	-----
Tunai dan Persamaan Tunai Terdiri Daripada:		
(i) Simpanan Tetap	138,283,866	139,274,511
(ii) Wang Tunai dan Baki di Bank	14,910,158	7,871,114
	-----	-----
	153,194,024	147,145,625
	-----	-----

NOTA-NOTA KEPADA PENYATA KEWANGAN
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2014

NOTA 1: MAKLUMAT UMUM

Majlis Perbandaran Seberang Perai adalah ditubuhkan di bawah Akta Kerajaan Tempatan 1976 [*Akta 171*].

Selain daripada pelaksanaan peruntukan-peruntukan Akta Kerajaan Tempatan 1976 [*Akta 171*], pihak Majlis juga menggunakan Akta Jalan, Parit dan Bangunan 1974 [*Akta 133*] dan Akta Perancangan Bandar dan Desa 1976 [*Akta 172*].

Majlis Perbandaran Seberang Perai merupakan sebuah Pihak Berkuasa Tempatan yang terlibat dalam menyediakan perkhidmatan perbandaran, perancangan pembangunan dan infrastruktur yang cekap, berkesan dan responsif kepada kehendak komuniti Seberang Perai.

Alamat prinsipal dan berdaftar Majlis adalah di Majlis Perbandaran Seberang Perai, Jalan Perda Utama, Bandar Perda, 14000 Bukit Mertajam, Pulau Pinang.

NOTA 2: ASAS PENYEDIAAN PENYATA KEWANGAN

Penyata kewangan Majlis telah disediakan dengan mengambil kira piawaian "*International Public Sector Accounting Standard*" (IPSAS).

- (a) Bermula daripada tempoh tahunan pada atau selepas 1 Januari 2011, Majlis telah menggunakan pakai piawaian "*International Public Sector Accounting Standard*" (IPSAS) berikut:

- IPSAS 1 — Persembahan Penyata Kewangan
- IPSAS 2 — Penyata Aliran Tunai
- IPSAS 3 — Lebihan Bersih atau Defisit bagi Tempoh Berkenaan Kesilapan Asas dan Perubahan Dalam Polisi Perakaunan
- IPSAS 5 — Kos Pinjaman
- IPSAS 13 — Pajak
- IPSAS 14 — Peristiwa Selepas Tarikh Laporan
- IPSAS 17 — Hartanah, Loji dan Peralatan
- IPSAS 19 — Peruntukan, Liabiliti Luar Jangka dan Aset Luar Jangka
- IPSAS 22 — Pendedahan Maklumat Kewangan Mengenai Sektor Kerajaan Am

- (b) Berikut adalah piawaian "*International Public Sector Accounting Standard*" (IPSAS) yang belum diguna pakai:

- IPSAS 4 — Kesan Perubahan Dalam Kadar Pertukaran Asing
- IPSAS 6 — Penyata Kewangan Disatukan dan Entiti Kawalan Perakaunan

- IPSAS 7 — Perakaunan Bagi Pelaburan Dalam Syarikat Bersekutu
- IPSAS 8 — Laporan Kewangan Dalam Syarikat Usaha Sama
- IPSAS 9 — Hasil Daripada Urus Niaga Pertukaran
- IPSAS 10 — Laporan Kewangan Dalam Ekonomi Yang Inflasi
- IPSAS 12 — Inventori
- IPSAS 15 — Instrumen Kewangan: Pendedahan dan Pembentangan
- IPSAS 16 — Pelaburan Hartanah
- IPSAS 20 — Pendedahan Pihak Berkaitan
- IPSAS 21 — Aset Rosot Nilai bagi Penjanaaan Bukan Tunai
- IPSAS 23 — Hasil Daripada Urus Niaga Bukan Pertukaran (Cukai dan Pemindahan)
- IPSAS 24 — Pembentangan Maklumat Bajet Dalam Penyata Kewangan
- IPSAS 26 — Aset Rosot Nilai Bagi Penjanaaan Tunai
- IPSAS 28 — Instrumen Kewangan: Pembentangan
- IPSAS 29 — Instrumen Kewangan: Pengiktirafan dan Pengukuran
- IPSAS 30 — Instrumen Kewangan Pendedahan

(c) Berikut adalah piawaian “*International Public Sector Accounting Standard*” (IPSAS) yang tidak diguna pakai:

- IPSAS 11 — Kontrak Pembinaan
- IPSAS 18 — Laporan Segmen
- IPSAS 25 — Manfaat Kakitangan
- IPSAS 27 — Pertanian
- IPSAS 31 — Aset Tak Ketara
- IPSAS 32 — Konsesi Perkhidmatan Penyusunan: Pemberi

NOTA 3: TARIKH PENGESAHAN PENYATA KEWANGAN

Penyata kewangan telah disahkan oleh Anggota Majlis pada 23 April 2015.

NOTA 4: POLISI RISIKO PENGURUSAN KEWANGAN

Polisi risiko pengurusan kewangan Majlis adalah bertujuan untuk memastikan sumber kewangan Majlis adalah mencukupi untuk pembangunan aktiviti Majlis dalam menguruskan risiko mata wang, risiko kadar faedah, risiko kredit pasaran, risiko kecairan dan risiko aliran tunai Majlis. Polisi-polisi yang berkaitan aktiviti-aktiviti kewangan adalah seperti berikut:

(a) Risiko Mata Wang

Majlis tidak terdedah kepada risiko mata wang yang serius memandangkan tiada urus niaga yang ketara dijalankan dengan menggunakan mata wang asing.

(b) Risiko Kadar Faedah

Majlis memperolehi kemudahan kewangan melalui pinjaman daripada Kerajaan Negeri yang diperolehi pada kadar faedah yang berpatutan.

(c) Risiko Pasaran

Majlis tidak terdedah kepada risiko pasaran kerana tiada pelaburan siarharga yang dimiliki oleh Majlis.

(d) Risiko Kecairan dan Aliran Tunai

Majlis berupaya menyediakan jumlah tunai dan setara tunai yang mencukupi untuk memenuhi keperluan modal kerja. Sebarang lebihan dana akan dilaburkan di dalam simpanan tetap di institusi kewangan berlesen pada kadar faedah yang paling kompetitif.

(e) Nilai Saksama

Nilai saksama bagi aset dan liabiliti kewangan yang dilaporkan dalam Lembaran Imbangan pada 31 Disember 2014 adalah dinilai pada nilai bawaan aset dan liabiliti tersebut berdasarkan kecepatan dan kematangan jangka pendek instrumen kewangan tersebut.

NOTA 5: DASAR-DASAR PERAKAUNAN UTAMA

Kesemua dasar-dasar perakaunan utama yang dibentangkan di bawah adalah konsisten dan selaras dengan dasar-dasar yang diguna pakai pada tahun sebelumnya.

(a) Dasar Perakaunan

Penyata kewangan Majlis disediakan mengikut piawaian “*International Public Sector Accounting Standard*” (IPSAS), selain daripada perkara yang dinyatakan di Nota 2(b) dan (c).

(b) Hartanah, Loji dan Peralatan

Hartanah, loji dan peralatan dinyatakan pada kos tolak susut nilai terkumpul. Tiada susut nilai diperuntukkan untuk kerja-kerja dalam pelaksanaan.

Tanah pajakan disusut nilai mengikut kos projek dan dilaraskan mengikut tempoh pajakan. Tanah milik bebas tidak disusut nilai.

Susut nilai dikira mengikut kaedah garis lurus dengan menggunakan kadar tahunan seperti berikut:

Bangunan	2%
Kenderaan	10%
Jentera	20%
Kelengkapan Komputer	20%
Alat-alat Pejabat	20%
Kelengkapan Perabot	20%

(c) Penghutang

Penghutang dinyatakan pada nilai yang boleh direalisasikan. Peruntukan hutang ragu akan dibuat untuk hutang yang telah dikenal pasti sebagai ragu berdasarkan kepada penyemakan akhir tahun ke atas baki hutang lama dan belum dapat dipungut.

Peruntukan umum hutang ragu bagi penghutang cukai taksiran adalah bagi tunggakan yang melebihi lima (5) tahun.

(d) Tunai dan Kesetaraan Tunai

Tunai dan kesetaraan tunai terdiri daripada simpanan tetap, baki wang di bank dan tunai dalam tangan.

(e) Pelbagai Belum Bayar Lain

Pelbagai belum bayar lain merujuk kepada pemiutang perniagaan dan lain-lain pemiutang yang dinyatakan pada nilai kos iaitu nilai saksama bagi pertimbangan yang perlu dibayar pada masa hadapan bagi perkhidmatan yang diterima.

(f) Cagaran-cagaran

Cagaran-cagaran merupakan deposit yang diterima daripada pelanggan seperti yang telah ditetapkan oleh Majlis dalam syarat permohonan. Deposit ini dinyatakan pada nilai ianya dibayar.

(g) Pendapatan tertunda

Pendapatan tertunda merupakan waran peruntukan yang diterima daripada Kerajaan Persekutuan atau Kerajaan Negeri berkenaan perolehan aset tetap yang dikira sebagai pendapatan tertunda manakala susut nilai aset tetap tersebut direkodkan sebagai perbelanjaan.

(h) Kumpulan Wang Perkhidmatan Kemajuan

Kumpulan wang ini ditubuhkan di bawah Akta Tatacara Kewangan 1957 [*Akta 61*] untuk mengakaunkan terimaan daripada sumber-sumber tertentu bagi membiayai perbelanjaan atau projek yang telah ditentukan semasa tabung amanah tersebut diwujudkan.

Akaun Amanah Penyelenggaraan Jalan Marris diwujudkan untuk mengakaunkan terimaan geran yang diberi oleh Kerajaan Persekutuan melalui Kerajaan Negeri. Geran ini akan digunakan untuk membiayai kos-kos penyelenggaraan termasuk pemeliharaan, penjagaan, pemulihan jalan, perabot tepi jalan, jambatan dan pembetulan (saliran) yang menjadi sebahagian daripada jalan.

(i) Kumpulan Wang Pinjaman Kakitangan

Majlis telah meluluskan penubuhan Kumpulan Wang Pinjaman Kenderaan sebanyak RM1,200,000 dan Kumpulan Wang Pinjaman Komputer berjumlah RM500,000. Kemudahan ini diberikan kepada kakitangan yang layak dengan kadar faedah yang dikenakan adalah sebanyak 4% berdasarkan kaedah baki berkurangan.

(j) Geran Kerajaan

Geran Kerajaan merujuk kepada Geran Tahunan berasaskan Kaedah Keseimbangan (GTBKK) yang diterima daripada Kerajaan Persekutuan. Pemberian geran tersebut diiktiraf sebagai terimaan bukan hasil di dalam penyata pendapatan Majlis.

Lain-lain geran yang diterima dalam bentuk tunai untuk tujuan khas direkodkan di bawah Kumpulan Wang Perkhidmatan Kemajuan.

(k) Pengiktirafan Pendapatan

Pendapatan dari cukai taksiran, keuntungan simpanan tetap dan sewa diiktiraf berdasarkan asas akruan.

(l) Pengiktirafan Perbelanjaan

Perbelanjaan adalah direkod dan diakaunkan untuk tempoh ianya dipertanggungjawabkan. Bekalan, perkhidmatan dan kerja yang disempurnakan dan diterima sehingga 31 Disember boleh dikenakan kepada peruntukan tahun Kewangan berkenaan jika ianya dibayar dalam bulan terakru tahun berikutnya melalui Akaun Kena Bayar.

(m) Prinsip Akauntabiliti

Pihak Berkuasa Negeri akan meluluskan dan memberi kuasa kepada Majlis untuk melakukan pembayaran dari Kumpulan Wang Majlis melalui Bajet Tahunan. Kuasa membelanja yang dibenarkan dalam Bajet Tahunan adalah untuk maksud yang ditetapkan serta amaun yang diluluskan. Semua peruntukan yang dilulus tetapi tidak dibelanja dalam tahun kewangan berkenaan akan luput. Segala urusan niaga Majlis akan diakaun dan dilaporkan dalam penyata kewangan Majlis.

(n) Manfaat Pekerja

Upah, gaji, bonus dan sumbangan sosial dikira sebagai perbelanjaan dalam tahun di mana perkhidmatan berkaitan diberikan oleh pekerja. Pengumpulan ganti rugi jangka pendek bagi ketidakhadiran seperti cuti tahunan bergaji akan diambil kira apabila perkhidmatan diberikan oleh pekerja yang mana hak mereka terhadap ganti rugi ketidakhadiran di masa hadapan akan meningkat dan ganti rugi jangka pendek yang tidak dikumpulkan di atas ketidakhadiran seperti cuti sakit akan dikira apabila ketidakhadiran berlaku.

Majlis membuat caruman kepada Kumpulan Wang Simpanan Pekerja (KWSP) bagi pekerja yang memilih skim KWSP dan Kumpulan Wang Amanah Pencen (KWAP) bagi pekerja yang memilih skim pencen. Caruman tersebut diambil kira sebagai perbelanjaan di dalam penyata pendapatan apabila perbelanjaan tersebut dilakukan.

NOTA 6: PELBAGAI BELUM TERIMA LAIN

	2014 RM	2013 RM
Penghutang Pinjaman Kenderaan untuk Kakitangan	513,260	551,419
Penghutang Pinjaman Komputer untuk Kakitangan	41,003	66,608
Penghutang—Cukai Taksiran Bangunan*	22,643,701	21,834,050
Penghutang—Cukai Tanah	4,089,337	4,895,893
Penghutang—Syarikat Kelana Sinergi	392,731	392,731
Peruntukan Hutang Ragu Cukai Tanah	(4,089,337)	(4,895,893)
Penghutang—Sumbangan membantu kadar	407,637	407,221
Peruntukan Hutang Ragu Sumbangan Membantu Kadar	(407,221)	(407,221)
Penghutang—Sewaan Tanah	177,672	179,196
Penghutang—Sewaan Bangunan	202,581	245,105
Penghutang—Sewaan Gerai Kompleks	46,821	57,960
Penghutang—Sewaan Gerai Pasar Awam	76,603	34,125
Wang Dalam Perjalanan	1,660,547	1,356,148
Cagaran Bekalan	10,520	7,015
Pendahuluan kepada Kakitangan Majlis	888	1,078
Faedah Terakru	129,098	147,944
	-----	-----
	25,895,841	24,873,379
	-----	-----
*Bangunan Berpohon	4,017,165	4,657,391
Bangunan Tidak Berpohon	18,626,536	17,176,659
	-----	-----
	22,643,701	21,834,050
	-----	-----

NOTA 7: SIMPANAN TETAP

Simpanan Tetap	138,283,866	139,274,511
	-----	-----

Deposit yang dilaburkan di institusi kewangan berlesen dengan kadar faedah dan kematangan deposit dianggarkan antara 2.80% hingga 3.75% dan dari 30 hari hingga setahun.

NOTA 8: WANG TUNAI DI BANK DAN DI TANGAN

Wang Tunai Di Bank	14,895,808	7,858,264
Wang Tunai Di Tangan	14,350	12,850
	-----	-----
	14,910,158	7,871,114
	-----	-----

NOTA 9: HARTANAH, LOJI DAN PERALATAN

2014

KOS

	Baki Pada 1-1-2014	Belian	Pindahan/ Pelarasan	Jualan	Aset Dihapus- kira	Baki Pada 31-12-2014
	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Tanah	33,866,162	59	756,192	—	(25)	34,622,388
Tanah Pajak	9,052,437	—	—	—	—	9,052,437
Bangunan	201,027,384	—	—	—	—	201,027,384
Kenderaan	50,126,606	10,147,962	—	(497,792)	—	59,776,776
Kelengkapan	3,900,437	610,815	—	(30,890)	(223,578)	4,256,784
Komputer						
Alat-alat Pejabat	3,061,571	510,506	—	—	(465,712)	3,106,365
Kelengkapan Perabot	684,346	—	—	—	(133,142)	551,204
Jentera	2,095,472	214,086	—	—	(142,219)	2,167,339
* Tanah-tanah dalam proses Pengambilan	756,192	—	(756,192)	—	—	—
	304,570,607	11,483,428	—	(528,682)	(964,676)	314,560,677

SUSUT NILAI TERKUMPUL

	Baki Pada 1-1-2014	Pelarasan	Susut Nilai Semasa	Susut Nilai Aset yang dijual	Susut Nilai Aset yang dihapus- kira	Baki Pada 31-12-2014
	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Tanah	—	—	—	—	—	—
Tanah Pajak	1,981,598	—	797,844	—	—	2,779,442
Bangunan	34,849,280	—	4,018,512	—	—	38,867,792
Kenderaan	20,439,819	—	4,062,972	(497,702)	—	24,005,089
Kelengkapan	2,602,902	—	375,096	(8,312)	(223,017)	2,746,669
Komputer						
Alat-alat Pejabat	2,675,349	—	128,573	—	(463,982)	2,339,940
Kelengkapan Perabot	672,537	—	3,891	—	(132,573)	543,855
Jentera	1,394,264	—	165,562	—	(139,635)	1,420,191
* Tanah-tanah dalam proses Pengambilan	64,615,749	—	9,552,450	(506,014)	(959,207)	72,702,978

2013

KOS

	Baki Pada 1-1-2013	Belian	Pindahan/ Pelarasan	Jualan	Aset Dihapus- kira	Baki Pada 31-12-2013
	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Tanah	31,866,107	67	1,999,999	(11)	—	33,866,162
Tanah Pajak	9,124,009	—	—	—	(71,572)	9,052,437
Bangunan	201,027,384	—	—	—	—	201,027,384
Kenderaan	36,188,074	15,786,567	(15,400)	(1,832,635)	—	50,126,606
Kelengkapan Komputer	3,362,492	653,601	(3,548)	(39,044)	(73,064)	3,900,437
Alat-alat Pejabat	2,799,257	366,983	(73,579)	(10)	(31,080)	3,061,571
Kelengkapan Perabot	682,747	1,599	—	—	—	684,346
Jentera	1,589,910	647,192	—	—	(141,630)	2,095,472
* Tanah-tanah dalam proses Pengambilan	2,756,191	—	(1,999,999)	—	—	756,192
	289,396,171	17,456,009	(92,527)	(1,871,700)	(317,346)	304,570,607

SUSUT NILAI TERKUMPUL

	Baki Pada 1-1-2013	Pelarasan	Susut Nilai Semasa	Susut Nilai Aset yang dijual	Susut Nilai Aset yang dihapus- kira	Baki Pada 31-12-2013
	RM	RM	RM	RM	RM	RM
Tanah	—	—	—	—	—	—
Tanah Pajak	1,891,450	—	103,161	(13,013)	—	1,981,598
Bangunan	30,830,768	—	4,018,512	—	—	34,849,280
Kenderaan	19,246,543	(18,000)	3,043,690	(1,832,414)	—	20,439,819
Kelengkapan Komputer	2,402,318	—	297,217	(23,799)	(72,834)	2,602,902
Alat-alat Pejabat	2,637,604	—	68,620	—	(30,875)	2,675,349
Kelengkapan Perabot	667,960	—	4,577	—	—	672,537
Jentera	1,457,975	—	77,789	—	(141,500)	1,394,264
* Tanah-tanah dalam proses Pengambilan	—	—	—	—	—	—
	59,134,618	(18,000)	7,613,566	(1,869,226)	(245,209)	64,615,749

NILAI BUKU BERSIH

	Kos Pada 31-12-14 RM	Susut Nilai Terkumpul Pada 31-12-14 RM	Nilai Buku Bersih Pada 31-12-14 RM	Nilai Buku Bersih Pada 31-12-13 RM
Tanah	34,622,388	—	34,622,388	33,866,162
Tanah Pajak	9,052,437	2,779,442	6,272,995	7,070,839
Bangunan	201,027,384	38,867,792	162,159,592	166,178,104
Kenderaan	59,776,776	24,005,089	35,771,687	29,686,787
Kelengkapan Komputer	4,256,784	2,746,669	1,510,115	1,297,535
Alat-alat Pejabat	3,106,365	2,339,940	766,425	386,222
Kelengkapan Perabot	551,204	543,855	7,349	11,809
Jentera	2,167,339	1,420,191	747,148	701,208
* Tanah-tanah dalam proses Pengambilan	—	—	—	756,192
	314,560,677	72,702,978	241,857,699	239,954,858

TANAH TAPAK PELUPUSAN SAMPAH

Bagi lot 1383, 1411 dan 1412 Mukim 11, Seberang Perai Selatan untuk tempat pelupusan sisa pepejal di Pulau Burung pemberi milikan tanah berjumlah RM345,214.00 perlu dibahagi sama rata antara Majlis Perbandaran Seberang Perai dengan Majlis Perbandaran Pulau Pinang. Bayaran ini telah dibuat pada 7 Mac 2012 melalui Cek Bank Islam Malaysia Berhad bernombor 208970 dengan jumlah RM172,607.00. Status hak milik masih belum dikeluarkan dan di dalam tindakan oleh Pejabat Daerah dan Tanah Seberang Perai Selatan.

Tiga (3) lot tanah swasta iaitu lot 1383, 1411 dan 1412 Mukim 11, Seberang Perai Selatan (Pulau Burung) telah diambil balik untuk tujuan tapak pelupusan sisa pepejal dengan harga asal berjumlah RM10,381,514. Kos pengambilan tanah ini dikongsi oleh MPPP dan MPSP. Kedua-dua Majlis telah membayar RM5,190,757 seperti yang diarahkan oleh Pihak Berkuasa Negeri.

Tuan-tuan tanah kepada lot 1412 telah membuat rayuan kepada Mahkamah Tinggi untuk bayaran pampasan tambahan dan bayaran ini telah dijelaskan.

Bayaran-bayaran yang dibuat:

	Jumlah RM	Tarikh
(i) Bayaran pampasan mengambil tanah atas lot 1383, 1411, 1412 Mukim 11, Seberang Perai Selatan	5,190,757	14-9-1995
(ii) Bayaran pampasan tambahan pengambilan balik tanah atas lot 1412 Mukim 11, Seberang Perai Selatan	98,474	5-7-1996
(iii) Bayaran pampasan tambahan kos pengambilan balik tanah atas lot 1411 Mukim 11, Seberang Perai Selatan	1,001,875	29-8-1996

Pada 29 Februari 2012, Majlis telah membayar kos pendaftaran hak milik sementara dengan jumlah RM345,214 dan dibahagi sama rata dengan Majlis Perbandaran Pulau Pinang melalui surat MPSP/80/10-15/42 Jilid 3, berjumlah RM172,607.

* TANAH-TANAH DALAM PROSES PENGAMBILAN

Bagi lot 3482 GM2058 Mukim 5 Seberang Perai Utara untuk perluasan kawasan tempat letak kereta di pasar awam Kepala Batas status hak milik telah dikeluarkan oleh Pejabat Daerah dan tanah Seberang Perai Utara pada tahun 2014.

NOTA 10: PROJEK KHAS PEMBETUNGAN

Projek Sistem Pembetulan Najis untuk kawasan Metropolitan Butterworth dan Bukit Mertajam telah dibina mulai tahun 1981 dan disempurnakan pada tahun 1988. Pembiayaan pembangunan projek ini adalah diperolehi melalui pinjaman Kerajaan Persekutuan. Jumlah kos projek adalah termasuk kos pembinaan dan kos pengambilan tanah. Projek ini adalah berunsurkan perkhidmatan atau kemudahan untuk kepentingan masyarakat. Aset-aset ini biasanya tidak dapat ditentukan usia penggunaannya dan nilainya tidak terdapat dalam keadaan sedia ada di pasaran. Justeru susut nilai tidak diperuntukkan. Akaun ini tidak ditutup kerana Kerajaan Persekutuan meminta ia ditangguhkan [rujuk surat daripada Kementerian Kewangan rujukan (36.00) 248/24/3-5 Jld. 3 bertarikh 30 Mei 1996]. Tindakan hapus kira hanya akan diambil selepas tanah tapak dan sistem pembetulan setiap peminjam diwartakan kepada Ketua Pengarah Tanah dan Tapak Galian dimuktamadkan oleh Kerajaan Negeri dan Pihak Berkuasa Tempatan terlibat melalui surat dari Kementerian Kewangan Malaysia rujukan KK/BPKA/D2/(S)838/2 bertarikh 19 November 2013. Nota 17 mempunyai kaitan dengan nota ini.

NOTA 11: PELBAGAI BELUM BAYAR LAIN

	2014	2013
	RM	RM
Caruman daripada Kerajaan Negeri/ Pihak Berkuasa Tempatan/Persekutuan untuk projek tertentu (Ahli Tribunal LLN) sumbangan membantu kadar	—	68,534
Sumbangan Bersempena Kegiatan Majlis	3,300	8,900
Pemiutang (Akaun Kena Bayar)	7,524,446	9,077,753
Pelbagai Sipiutang (Projek Bangunan MPSP)	671,899	671,899
Bayaran Lebihan Cukai Bangunan	14,934,203	17,750,300
Bayaran Lebihan Cukai Tanah	2,205,715	1,918,011
Bayaran Lebihan Sewaan	1,016	112,136
Akaun Tergantung	1,921	2,331

	2014 RM	2013 RM
Cek Yang Dibatalkan	247,358	216,598
Pengembalian Cukai-cukai	8,921	8,921
Terimaan Terdahulu	93,592	1,241,498
Bayaran Emolumen Anggota OSC/COB	18,116	90,391
	-----	-----
	25,710,487	31,167,272
	-----	-----

NOTA 12: CAGARAN-CAGARAN

Cagaran Pelbagai	7,738,659	15,592,503
Bayaran Pembangunan Projek	300,468	300,468
Pembetulan	-----	-----
	8,039,127	15,892,971
	-----	-----

NOTA 13: AKAUN AMANAH

Akaun Amanah ini adalah terdiri daripada kutipan lesen arak dan hiburan awam yang dikutip oleh Majlis bagi pihak Kerajaan Negeri dan jumlah ini akan disalurkan kepada Kerajaan Negeri setiap tahun. Tabung Taman Tema digunakan untuk perbelanjaan bagi operasi taman tersebut.

Permohonan Lesen Arak	266,474	200,175
Permohonan Lesen Hiburan Awam	158,863	202,696
Tabung Taman Tema di Kompleks	242,950	203,001
Sukan Jalan Betek Seberang Perai Tengah		
Fi Kerajaan Tempatan	22,520	—
	-----	-----
	690,807	605,872
	-----	-----

NOTA 14: PENDAPATAN TERTUNDA

Pendapatan tertunda ini adalah waran yang diterima oleh Majlis daripada Kerajaan Persekutuan untuk perbelanjaan-perbelanjaan yang melibatkan perolehan aset. Transaksi ini tidak melibatkan wang tunai Majlis.

Pasar Jalan Sungai Puyu	3,312,638	3,404,540
Meja (Program Kesayangan Haiwan)	10	10
Kabinet (Ujian Makmal Mengenal	10	10
Spesis Nyamuk Aedes)		
Bangsai Membuat Kompos (Projek	10	10
Kompos)		

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

292

[12hb Mei 2016

	2014 RM	2013 RM
Alat Penghalau Burung (Program Local Agenda)	10	10
Pasar Awam Taman Selamat	1,459,728	1,498,100
Mesin Fogging	1,960	5,320
Mesin Thermal Fogger	5,775	9,075
High Pressure Washer Catcher	9,086	—
Ultra Snap Atp Surface Test	2,996	—
Fordable Dog Trap	966	—
	-----	-----
	4,793,189	4,917,075
	-----	-----

NOTA 15: PINJAMAN DARI KERAJAAN NEGERI

Pinjaman (i)	11,132,652	11,132,652
Tolak: Jumlah ansuran bayaran balik pinjaman	—	—
	-----	-----
	11,132,652	11,132,652
	-----	-----
Kos pinjaman yang belum bayar	(1,132,652)	(1,132,652)
	-----	-----
	10,000,000	10,000,000
	-----	-----
Pinjaman (ii)	31,042,748	33,864,816
Tolak: Jumlah ansuran bayaran balik pinjaman	(2,822,068)	(2,822,068)
	-----	-----
	28,220,680	31,042,748
Kos pinjaman yang belum bayar	(2,871,214)	(3,423,598)
	-----	-----
	25,349,466	27,619,150
Bahagian semasa pinjaman jangka pendek	(2,269,685)	(2,225,181)
	-----	-----
	23,079,781	25,393,969
	-----	-----
Pinjaman (iii)	22,265,306	22,265,306
Tolak: Jumlah ansuran bayaran balik pinjaman	—	—
	-----	-----
	22,265,306	22,265,306
Kos pinjaman yang belum bayar	(2,265,306)	(2,265,306)
	-----	-----
	20,000,000	20,000,000
	-----	-----

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

12hb Mei 2016]

293

	2014 RM	2013 RM
Pinjaman (iv)	4,243,168	5,303,960
Tolak: Jumlah ansuran bayaran balik pinjaman	(1,060,792)	(1,060,792)
	-----	-----
	3,182,376	4,243,168
Kos pinjaman yang belum bayar	(123,176)	(203,960)
	-----	-----
	3,059,200	4,039,208
Bahagian semasa pinjaman jangka pendek	(980,008)	(960,792)
	-----	-----
	2,079,192	3,078,416
	-----	-----
Pinjaman (v)	10,000,000	—
Tolak: Jumlah ansuran bayaran balik pinjaman	—	—
	-----	-----
	10,000,000	—
Kos pinjaman yang belum bayar	—	—
	-----	-----
	10,000,000	—
Jumlah pokok yang dibayar	—	—
	-----	-----
	10,000,000	—
	-----	-----
Jumlah Keseluruhan Pinjaman Kerajaan Negeri	65,158,973	58,472,385
	-----	-----

- (i) Pinjaman sebanyak RM10,000.000 juta bagi pembiayaan peralatan, jentera dan lain-lain kemudahan telah diperolehi dari Kerajaan Negeri melalui surat JKNPP/(S)/04/04/8/2(51) bertarikh 11 Ogos 2010. Perjanjian telah ditandatangani pada 30 Julai 2010 dengan syarat tempoh pertanggungan selama empat (4) tahun bermula pada tarikh kuat kuasa pinjaman dan tempoh bayaran balik adalah selama sepuluh (10) tahun bermula pada hari selepas tamat tempoh pertanggungan.
- (ii) Pinjaman sebanyak RM34,164,657.50 untuk membiayai bagi penyelesaian pinjaman dari Bank Muamalat Malaysia Berhad di bawah maksud pembangunan P.01 rujuk surat PSUKPP/03/0052/13/17(19) bertarikh 30 Jun 2011. Perjanjian telah ditandatangani pada 14 Jun 2011 selama empat belas (14) tahun dan tempoh bayaran balik adalah berkuat kuasa mulai 3 Oktober 2011.

- (iii) Pinjaman sebanyak RM20,000,000 juta bagi Tujuan Menjalankan Perkhidmatan Pembersihan telah diperolehi dari Kerajaan Negeri melalui surat JKNPP/(S)/04/04/8/2 Jld. 2(27) bertarikh 7 September 2012. Perjanjian telah ditandatangani pada 7 September 2012 dengan syarat tempoh pertanggunghan selama empat (4) tahun bermula pada tarikh kuat kuasa pinjaman dan tempoh bayaran balik adalah selama sepuluh (10) tahun bermula pada hari selepas tamat tempoh pertanggunghan.
- (iv) Pinjaman sebanyak RM5,000,000 bagi Tujuan Pembiayaan Pembelian Kenderaan MPSP melalui surat JKNPP/(S)/04/04/8/2 Jld. 2(37) bertarikh 29 November 2012. Perjanjian telah ditandatangani pada 28 November 2012 selama lima (5) tahun dan tempoh bayaran balik adalah berkuat kuasa mulai 10 Disember 2013.
- (v) Pinjaman sebanyak RM20,594,146 bagi Tujuan Pembiayaan Pengurusan Sisa Pepejal dan Pembersihan Awam di Seberang Perai melalui surat JKNPP/(S)/04/04/8/2 Jld. 2(53) bertarikh 21 Mac 2014. Perjanjian telah ditandatangani pada 30 Mei 2014 dengan syarat tempoh pertanggunghan selama empat (4) tahun bermula pada tarikh kuat kuasa pinjaman dan tempoh bayaran balik adalah selama sepuluh (10) tahun bermula pada hari selepas tamat tempoh pertanggunghan.

NOTA 16: HUTANG PEMBETUNGAN KERAJAAN PERSEKUTUAN

	2014 RM	2013 RM
Hutang pembedungan Kerajaan Persekutuan	118,109,936	118,109,936

Jumlah pinjaman yang belum dibayar kepada Kerajaan Persekutuan untuk Projek Pembedungan sehingga 31 Disember 1996. Pada tahun berkenaan Kerajaan Persekutuan telah menswastakan fungsi Pembedungan kepada IWK.

NOTA 17: PINJAMAN PEMBETUNGAN KERAJAAN PERSEKUTUAN

	2014 RM	2013 RM
Kumpulan Wang Rizab Baki tahun 1995	99,965,188	99,965,188
Tambah: Faedah yang diperolehi dari pelaburan simpanan tetap	6,824,166	6,824,166
	-----	-----
	106,789,354	106,789,354
	-----	-----

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

12hb Mei 2016]

295

	2014 RM	2013 RM
Projek Pembetulan Najis	117,083,537	117,083,537
Tolak: Jumlah telah dibayar balik	(3,957,322)	(3,957,322)
Jumlah ansuran matang dipindah ke sipiutang	(59,034,415)	(59,034,415)
	-----	-----
	54,091,800	54,091,800
	-----	-----
 Jumlah Pinjaman Pembetulan Kerajaan Persekutuan	 160,881,154	 160,881,154
	-----	-----

Kumpulan wang rizab ditubuhkan dengan tujuan untuk membayar balik pinjaman daripada Kerajaan Pusat bagi Projek Sistem Pembetulan Najis. Jumlah ini dilabur dalam simpanan tetap. Faedah yang diperolehi daripada simpanan tetap akan dikredit kepada kumpulan wang ini dan dilabur semula. Pemindahan ini dimansuhkan dalam tahun kewangan 1997 setelah hutang ini diambil alih oleh Kerajaan Persekutuan. Rujuk surat daripada Kementerian Kewangan rujukan (36.00) 248/24/3-5 Jld. 3 bertarikh 30 Mei 1996. Sebelum 31 Disember 1996 jumlah ini dilabur dalam simpanan tetap. Mulai tahun 1997 sehingga sekarang jumlah ini kekal kerana tiada transaksi dibuat mengenainya.

Rujuk Nota 10 untuk Projek Khas Pembetulan.

NOTA 18: KUMPULAN WANG PERKHIDMATAN KEMAJUAN

Caruman untuk Pamaritan	16,687,767	13,784,383
Kumpulan Wang Penyelenggaraan Jalan	8,187,937	3,161,720
Sumbangan Menggantikan Penyediaan Kemudahan Awam	16,175,708	8,703,752
Kumpulan Wang Pemulihan Jalan	100,000	100,000
Bayaran aplikasi perakaunan di antara Majlis Perbandaran Sepang dengan MPSP	3,937	3,937
	-----	-----
	41,155,349	25,753,792
	-----	-----

NOTA 19: KUMPULAN WANG PINJAMAN KAKITANGAN

Pinjaman Kenderaan		
Jumlah pinjaman diberi	513,260	551,419
Baki kumpulan wang pinjaman	686,740	648,581
	-----	-----
	1,200,000	1,200,000
	-----	-----

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

296

[12hb Mei 2016

	2014 RM	2013 RM
Pinjaman Komputer		
Jumlah pinjaman diberi	41,003	66,608
Baki kumpulan Wang pinjaman	458,997	433,392
	-----	-----
	500,000	500,000
	-----	-----
Jumlah Keseluruhan Kumpulan Wang Pinjaman Kakitangan	1,700,000	1,700,000

NOTA 20: PERUNTUKAN LIABILITI LUAR JANGKA DAN ASET LUAR JANGKA

1. Saman oleh pihak ketiga	679,975.82	207,872.00
2. Saman oleh MPSP kepada pihak ketiga	199,554.27	4,672,126.51
	-----	-----
	879,530.09	4,879,998.51
	-----	-----

NOTA 21: KADAR TAKSIRAN

Hasil Rumah	130,496,710	126,042,458
Hasil Tanah	5,049,979	5,118,098
	-----	-----
	135,546,689	131,160,556
	-----	-----

NOTA 22: SUMBANGAN MEMBANTU KADAR

Sumbangan Kerajaan Persekutuan	2,401,547	3,364,585
Sumbangan Angkatan Tentera	855,050	855,050
Sumbangan Kerajaan Negeri	176,057	190,778
Sumbangan Suruhanjaya Pelabuhan	3,533,500	3,549,478
Sumbangan Kereta Api Tanah Melayu	36,294	58,987
Sumbangan Pihak Berkuasa Air	104,748	104,748
Sumbangan Lembaga Pertubuhan Peladang	19,997	19,997
Sumbangan MARDI	433	433
Sumbangan RISDA	3,169	3,169
Sumbangan Lembaga Lebuhraya Malaysia	6,492	6,492
Sumbangan FAMA	27,090	27,090
Sumbangan PERDA	1,919	1,919
Sumbangan NAFAS	37,107	37,107
Sumbangan Perbadanan Pembangunan Pulau Pinang	416	904
Sumbangan Lembaga Hasil Dalam Negeri	46,751	46,751
	-----	-----
	7,250,570	8,267,488
	-----	-----

NOTA 23: LESEN DAN PERMIT

	2014 RM	2013 RM
Perindustrian	1,996,906	1,771,601
Perniagaan	6,163,622	4,966,208
Hiburan	75,098	85,306
Veterinar, Ternakan Haiwan dan Laut	99,047	86,102
Tempat Menyedia Makanan	334,432	324,068
Lesen Penjaja	151,425	146,105
Pendaftaran Anjing-anjing	72,815	63,320
Permit Sembelih Binatang	415	250
Permit Sementara untuk Perletakan Bahan Binaan	329,350	279,600
Permit Pembayaran Sisa Binaan	144,800	123,341
Permit Bangunan/Struktur Sementara	1,432,034	410,883
Permit Pelupusan Sisa Pepejal	392,030	406,310
Caj Pelupusan Sampah	16,116	—
Permit Iklan (Kejuruteraan dan Pelesenan)	1,713,264	1,764,698
Permit Perniagaan Sementara	41,550	50,510
Permit Kanopi	119,516	122,240
Permit Meja Tambahan	137,192	178,380
	-----	-----
	13,219,612	10,778,922
	-----	-----

NOTA 24: PERKHIDMATAN DAN BAYARAN PERKHIDMATAN

Bayaran Pelan Bangunan	3,724,231	3,298,933
Bayaran Pelan Perancang Bandar	1,763,054	2,029,829
Sumbangan untuk Peningkatan Nilai Tanah bagi Kelulusan Perlingkungan Semula	2,738,262	1,280,492
Bayaran Pemprosesan Pelan Landskap	29,400	25,800
Bayaran Pelan Kejuruteraan	418,833	186,596
Bayaran Proses No. Patil (Jabatan Penilaian)	2,600	5,045
Bayaran Meletak Kereta	3,933,861	3,226,092
Petak Letak Kereta	50,424	19,716
Stiker Kanopi	18,040	20,880
Pelekat Pemberitahuan bagi Pembangunan Baru Skim Perumahan atau Kilang	23,555	37,175
Perkhidmatan Kebudayaan	—	3,000
Perkhidmatan Pembersihan	5,200	2,800
Bayaran Kursus/Latihan	9,300	5,500
Kutipan Yuran Lab/Pertandingan	—	250
Iklan di Bil Cukai	24,320	19,320
Caj Pemajuan Penambahan Nisbah Plot Pembangunan Kebenaran Merancang	2,660,808	—
Kutipan Kolam Renang	—	3,674
Suntikan/Pil untuk Tab	350,073	318,965
	-----	-----
	15,751,961	10,484,067
	-----	-----

NOTA 25: PEROLEHAN DARI JUALAN BARANG-BARANG

	2014 RM	2013 RM
Jualan Pelan/Dokumen	119,673	108,950
Jualan Borang No. Patil	700	75
Jualan Bangunan	—	549,569
Jualan Barang-barang Lama	59,622	170,641
Keuntungan Mekanisme Penggenapan Wang	1	1
Pelbagai Jualan	11,511	22,374
	-----	-----
	191,507	851,610
	-----	-----

NOTA 26: SEWAAN

Sewa Tanah	2,522,908	2,519,748
Sewa Bangunan	869,915	928,972
Sewa Kediaman Majistret	2,750	1,000
Sewa Padang, Dewan dan Kompleks Sukan	40,491	33,035
Sewa Kompleks Sukan Bertam	72,241	72,236
Sewa Dewan Dato Haji Ahmad Badawi	51,956	41,308
Sewa Kompleks Sukan Sony	34,878	44,572
Sewa Kolam Renang Seberang Jaya	121,668	110,045
Sewa Kompleks Sukan dan Rekreasi Seberang Perai Tengah	24,960	15,929
Sewa Kolam Renang Awam Seberang Perai Tengah	203,038	173,274
Sewa Gimnasium Kompleks Sukan Bertam	7,764	9,100
Sewa Dewan Taman Perkasa	—	970
Sewaan Dewan Orang Ramai di Pangsa PPR Ampangan Ampang Jajar	1,200	600
Sewa Ruang Legar MPSP	48,438	46,730
Sewa Kemudahan Majlis	64,450	38,289
Sewa Pasu Bunga dan Pokok	36,374	31,973
Sewa Pondok Bas untuk Tujuan Pengiklanan (Jabatan Kejuruteraan)	16,000	—
Sewa Tanah untuk Tujuan Pengiklanan (Jabatan Kejuruteraan)	12,000	84,000
Sewa Gerai Kompleks	1,364,679	1,208,090
Sewa Pasar Awam	2,729,133	2,290,594
Sewa Pelbagai	236,138	182,880
	-----	-----
	8,460,981	7,833,345
	-----	-----

NOTA 27: FAEDAH DAN PEROLEHAN DARI PELABURAN

Faedah daripada Pelaburan Simpanan Tetap	4,912,236	5,480,901
Faedah daripada Akaun Semasa	191,691	83,588
Faedah daripada Insurans Takaful	61,417	60,708
Faedah daripada Pinjaman Komputer dan Kenderaan	23,251	24,698
	-----	-----
	5,188,595	5,649,895
	-----	-----

NOTA 28: DENDA DAN HUKUMAN

	2014 RM	2013 RM
Denda Bayaran Pelan	119,670	233,727
Bayaran Lewat Hasil Rumah	1,610,892	1,521,765
Bayaran Lewat Hasil Tanah	43,556	39,661
Waran Hasil Rumah	448,320	318,892
Notis Tuntutan Panel Peguam Cukai	250	805
Taksiran		
Kompaun Jabatan Pelesenan	339,742	273,845
Kompaun Lesen Direktorat	84,905	150,153
Penguatkuasaan		
Kompaun Jabatan Perkhidmatan	93,823	48,377
Perbandaran		
Penalti Kesihatan Awam	24,853	21,050
Kompaun Jabatan Perkhidmatan Kesihatan	1,600	—
Kompaun Jabatan Perkhidmatan	29,280	—
Perbandaran		
Kompaun Veterinar	68,421	40,820
Kompaun Direktorat Penguatkuasa	2,078,060	1,187,677
Kompaun Jentik-jentik	—	3,500
Bayaran Undang-undang	286,550	102,550
Bayaran Undang-undang Kupon	71,830	17,230
Letak Kereta (Kes Saman Mahkamah)		
Denda Rampasan	38,370	42,746
Denda Permit Memasang Banner/ Sepanduk/Kain Rentang	4,540	1,480
	-----	-----
	5,344,662	4,004,278
	-----	-----

NOTA 29: PELBAGAI TERIMAAN

Pelbagai Hal	534,013	495,525
Cagaran yang tidak dituntut	9,699,192	—
	-----	-----
	10,233,205	495,525
	-----	-----

NOTA 30: TERIMAAN LAIN

Pulangan Balik Perbelanjaan Am	1,016	1,018
Bantuan Bayaran Bil Lampu Jalan dan Lampu Isyarat	3,471,004	3,300,846
Terimaan Balik Bayaran Tahun-tahun Lalu	129,987	61,226
Terimaan Hasil untuk Pampasan dan lain-lain	16,108	—
	-----	-----
	3,618,115	3,363,090
	-----	-----

WARTA KERAJAAN NEGERI PULAU PINANG

300

[12hb Mei 2016

	2014 RM	2013 RM
Nota 31: EMOLUMEN		
Gaji dan Upahan	42,067,035	42,711,458
Elaun Tetap	13,013,140	12,823,121
Sumbangan Berkanun untuk Kakitangan	6,749,872	6,658,973
Elaun Lebih Masa	7,056,253	7,012,367
Faedah-faedah Kewangan yang Lain	740,027	378,267
	<u>69,626,327</u>	<u>69,584,186</u>

NOTA 32: PERBELANJAAN PERJALANAN DAN SARA HIDUP

Pengangkutan dan Perjalanan	1,166,038	981,815
Kursus, Seminar dan Peperiksaan	656,974	615,818
Lawatan Sambil Belajar	47,666	180,234
	<u>1,870,678</u>	<u>1,777,867</u>

NOTA 33: BEKALAN BAHAN-BAHAN MENTAH UNTUK PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN

Bekalan Alatan Kecil Pembersihan/Kesihatan	1,268,067	481,896
Bekalan Tong-tong Sampah	418,850	167,500
Bahan-bahan Bengkel Kejuruteraan Awam	142,485	144,598
Bekalan Alatan Veterinar	47,204	84,569
Papan Kenyataan, Patil-patil Nama dan Jalan	15,765	49,264
Bekalan Peralatan Keselamatan (Osha)	288,750	137,459
Bekalan Petrol dan Diesel	3,001,262	1,807,216
Bekalan Bahan Kimia untuk Kawalan Vektor	34,610	26,076
Peralatan dan Pokok-pokok untuk Taman Rekreasi	97,092	256,960
	<u>5,314,085</u>	<u>3,155,538</u>

NOTA 34: BEKALAN DAN BAHAN-BAHAN LAIN

Bekalan Pejabat	450,345	484,479
Bekalan Alatan dan Kelengkapan untuk Penguatkuasa Pelesenan dan Polis Bantuan	55,878	53,929
Bekalan Alat Sukan, Olahraga dan Kumpulan Kebudayaan dan Kesenian	115	6,609
Bekalan Ubatan	113,510	165,293
Bekalan dan Bahan Fotografi/Teknikal	14,739	18,884
Pakaian Seragam dan Aksesori	905,251	767,099
Bekalan Patil, Papan Iklan, Stiker, Sepanduk dan Lain-lain	125,433	101,362
	<u>1,665,271</u>	<u>1,597,655</u>

NOTA 35: PENYELENGGARAAN DAN PEMBAIKAN KECIL YANG DIBELI

	2014 RM	2013 RM
Penyelenggaraan Aset Majlis	5,341,209	3,279,541
Penyelenggaraan Kualiti Kolam Renang	199,500	132,450
Penyelenggaraan Tempat Membuang Sampah, Kompleks Makanan dan Kontrak Pembersihan Bersepadu	9,922,686	29,109,557
Bil Lampu Awam	8,502,497	6,958,671
Penyelenggaraan Parit-parit/Pintu Air	3,368,416	2,927,401
Penyelenggaraan Lampu Isyarat/Tempat Letak Kereta/Pondok Menunggu Bas	264,471	76,124
Penyelenggaraan dan Pengindahan Taman Rekreasi Tapak Semaian dan Padang Permainan	29,871	29,400
Penyelenggaraan Kerja-kerja Lanskap dan Pengindahan Jalan	1,745,809	795,816
Penyelenggaraan Rumah Pam dan Kawalan Banjir	547,611	390,796
Penyelenggaraan Kawasan Perusahaan	990,062	1,151,010
Penyelenggaraan Kemudahan Lain	2,416,806	1,784,091
Penyelenggaraan Kenderaan	2,198,024	1,970,785
Penyelenggaraan Jentera	433,941	247,062
Penyelenggaraan Alat Pejabat dan Perabot	19,635	22,862
Penyelenggaraan Alat Siaraya	4,880	4,900
Penyelenggaraan Alat Kelengkapan Muzik	37,572	12
Penyelenggaraan Alat Kelengkapan Elektronik	709,854	725,888
	-----	-----
	36,732,844	49,606,366
	-----	-----

NOTA 36: PERKHIDMATAN IKHTISAS DAN PERKHIDMATAN LAIN YANG DIBELI DAN HOSPITALITI

Perkhidmatan yang Dibeli	17,278,678	16,538,340
Perkhidmatan Percetakan dan Menjilid yang Dibeli Program Pungutan dan Kutipan Cukai	1,437,572	1,488,357
Bayaran kepada Pekerja Kontrak dan Sambilan	50,307,677	26,374,046
Keraian, Hospitaliti dan Honorarium	614,770	632,658
Kajian Perancangan Pemajuan dan Projek Bajet Responsif Gender	251,545	205,728
	-----	-----
	69,890,242	45,239,129
	-----	-----

NOTA 37: PEMBERIAN DAN SUMBANGAN

	2014 RM	2013 RM
Sumbangan Aktiviti Sukan, Kebajikan dan Perkhidmatan Warden	460,753	250,351
Pembayaran Balik dan Faedah atas Wang Pinjaman	633,167	696,886
	-----	-----
	1,093,920	947,237
	-----	-----

NOTA 38: PENGEMBALIAN HASIL

Pemulangan Bayaran Pelan	16,473	3,540
Bayaran Balik Hasil/Akaun Amanah	223,286	187,713
Pulangan Balik Kadar Taksiran Bangunan/Tanah	37,151	—
Pulangan Balik Lesen	1,592	—
	-----	-----
	278,502	191,253
	-----	-----

NOTA 39: BAYARAN CUKAI, KOMISEN INSURANS DAN PERINTAH MAHKAMAH

Yuran Tahunan Keahlian dengan Pertubuhan-Pertubuhan Kerajaan Tempatan	39,359	25,740
Bayaran Cukai Tanah	1,651,356	1,333,282
Bayaran Lesen Menduduki Sementara	13,925	13,925
Insurans, Lesen dan Cukai-cukai	303,552	443,409
Upah Tindik, Cukai Kastam dan Ganjaran Kupon	729,262	584,759
	-----	-----
	2,737,454	2,401,115
	-----	-----

NOTA 40: BANGUNAN DAN PEMBAIKAN BANGUNAN

Pasar Awam/Tapak Penjaja	544,499	265,710
Pembinaan Bangunan-bangunan	44,687	—
Tambahan Ruang Pejabat	350,600	—
	-----	-----
	939,786	265,710
	-----	-----

NOTA 41: KEMUDAHAN DAN PEMBAIKAN KEMUDAHAN

	2014 RM	2013 RM
Pembinaan Tandas Awam	82,907	247,211
Pembaikan Kemudahan Menaik Taraf Sistem Bekalan Elektrik	296,350	—
Pembinaan Parit-parit	—	216,633
Rancangan Memaju, Membersih dan Memperelok Am	48,275	274,672
Membina Tempat-tempat Rekreasi Awam dan Sukan	396,420	47,640
Naik Taraf Pusat Operasi Pembersihan (Perbandaran)	301,150	336,300
Peruntukan Khas untuk Orang Kurang Upaya	68,213	375
Projek-projek Jawatankuasa Majlis	1,264,804	1,078,637
	2,458,119	2,201,468

NOTA 42: KENDERAAN DAN JENTERA

Pembelian Kenderaan	—	14,100
Alat-alat dan Mesin Kejuruteraan	65,157	7,872
	65,157	21,972

NOTA 43: HARTA MODAL-HARTA MODAL YANG LAIN

Alat-alat Pejabat	615,747	305,302
Perkakasan Komputer dan Perisian Pembangunan Sistem Maklumat Berpusat	68,418	189,586
	684,165	494,888

NOTA 44: PELARASAN AKAUN-AKAUN

Beberapa pelarasan telah dibuat seperti berikut:

Rekod Tanah	59	67
	59	67

NOTA 45: BILANGAN KAKITANGAN

Jumlah	4,096	2,992
--------	-------	-------

Jumlah kakitangan adalah termasuk kakitangan tetap, kontrak dan sambilan.

NOTA 46: ANGKA-ANGKA BANDINGAN

Berikutan kepada pemakaian piawaian Lembaga Piawaian Perakaunan Malaysia dalam penyediaan Penyata Kewangan ini, penambahan, pengurangan dan klasifikasi sesetengah item dalam Penyata Kewangan telah dipinda. Sehubungan itu, angka-angka perbandingan untuk item-item terlibat telah diklasifikasi semula sejajar dengan persembahan tahun semasa.

	Seperti yang dinyatakan sebelum ini RM	Seperti yang dinyatakan sebelum ini RM
Lembaran Imbangan:		
Liabiliti Semasa—Hutang pembetungan Kerajaan Persekutuan	118,109,936	—
Liabiliti Jangka Panjang—Hutang pembetungan Kerajaan Persekutuan		118,109,936

Hakcipta Pencetak (H)

PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD

Semua Hak Terpelihara. Tiada mana-mana bahagian jua daripada penerbitan ini boleh diterbitkan semula atau disimpan di dalam bentuk yang boleh diperolehi semula atau disiarkan dalam sebarang bentuk dengan apa jua cara elektronik, mekanikal, fotokopi, rakaman dan/atau sebaliknya tanpa mendapat izin daripada Percetakan Nasional Malaysia Berhad (Pencetak kepada Kerajaan Malaysia yang dilantik).



DICETAK OLEH
PERCETAKAN NASIONAL MALAYSIA BERHAD
CAWANGAN ALOR SETAR
BAGI PIHAK DAN DENGAN PERINTAH KERAJAAN MALAYSIA